

Pagaidu versija

TIESAS SPRIEDUMS (ceturtais pārbaudējums)

2020. gada 27. februāris (*)

L?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu – LESD 49. pants – Br?v?ba veikt uz??m?jdarb?bu – Nodok?u ties?bu akti – Uz??mumu ien?kuma nodoklis – Uz??muma faktisk? vad?bas centra p?rcelšana uz dal?bvalsti, kas nav t? dibin?šanas dal?bvalsts – Nodok?u maks?šanas vietas p?rcelšana uz šo citu dal?bvalsti – Valsts tiesiskais regul?jums, kas ne?auj piepras?t atskait?t nodok?u zaud?jumus, kuri radušies dibin?šanas dal?bvalst? pirms vad?bas centra p?rcelšanas

Liet? C?405/18

par l?gumu sniegt prejudici?lu nol?mumu atbilstoši LESD 267. pantam, ko *Nejvyšší správní soud* (Augst?k? administrat?v? tiesa, ?ehijas Republika) iesniedza ar l?mumu, kas pie?emts 2018. gada 31. maij? un kas Ties? re?istr?ts 2018. gada 19. j?nij?, tiesved?b?

AURES Holdings a.s.

pret

Odvolací finan?ní ?editelství,

TIESA (ceturtais pārbaudējums)

š?d? sast?v?: pal?tas priekš?d?t?js M. Vilars [M. Vilaras], tiesneši S. Rodins [S. Rodin], D. Šv?bi [D. Šváby], K. Jirim?e [K. Jürimäe] (referente) un N. Pisarra [N. Piçarra],

?ener?ladvok?te: J. Kokote [J. Kokott],

sekret?re: S. Stremholma [C. Strömholm], administratore,

?emot v?r? rakstveida procesu un 2019. gada 12. j?nija tiesas s?di,

?emot v?r? apsv?rumus, ko sniedza:

- *AURES Holdings a.s. v?rd? – M. Olík, advokát,*
- *?ehijas Republikas vald?bas v?rd? – M. Smolek, J. Vlá?il un O. Serdula, p?rst?vji,*
- *V?cijas vald?bas v?rd? – s?kotn?ji J. Möller, R. Kanitz un T. Henze, p?c tam J. Möller un R. Kanitz, p?rst?vji,*
- *Sp?nijas vald?bas v?rd? – S. Jiménez García, p?rst?vis,*
- *Francijas vald?bas v?rd? – E. de Moustier un C. Mosser, p?rst?ves,*
- *It?lijas vald?bas v?rd? – G. Palmieri, p?rst?ve, kurai pal?dz P. Gentili, avvocato dello Stato,*
- *N?derlandes vald?bas v?rd? – M. K. Bulterman, M. H. S. Gijzen un M. L. Noort, p?rst?ves,*

- Zviedrijas vald?bas v?rd? – C. Meyer? Seitz, A. Falk, H. Shev, J. Lundberg un H. Eklinder, p?rst?ves,
 - Apvienot?s Karalistes vald?bas v?rd? – s?kotn?ji R. Fadoju un F. Shibli, p?c tam – p?d?jais min?tais, p?rst?vis, kam pal?dz B. McGurk un D. Yates, k? ar? L. Ruxandu, barristers,
 - Eiropas Komisijas v?rd? – M. Salyková un N. Gossement, k? ar? H. Støvlbæk un L. Malferrari, p?rst?vji,
- noklaus?jusies ?ener?ladvok?tes secin?jumus 2019. gada 17. oktobra tiesas s?d?,
pasludina šo spriedumu.

Spriedums

- 1 L?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu ir par to, k? interpret?t LESD 49., 52. un 54. pantu.
- 2 Šis l?gums tika iesniegts tiesved?b? starp *AURES Holdings a.s. un Odvolací finan?ní ?editelství* (Nodok?u apel?cijas p?rvalde, ?ehijas Republika, turpm?k tekst? – “Apel?cijas p?rvalde”) saist?b? ar p?d?j?s min?t?s atteikšanos ?aut šai sabiedr?bai atskait?t nodok?u zaud?jumus, kas tai radušies cit? dal?bvalst?, nevis ?ehijas Republik?.

Atbilstoš?ties?bu normas

- 3 Zákona ? 586/1992 Sb., o daních z p?íjm? (Likums Nr. 586/1992 par ien?kuma nodokli), redakcij?, kas piem?rojama pamatlietas faktiem (turpm?k tekst? – “Likums par ien?kuma nodokli”), 34. panta “No nodok?a b?zes atskait?mo izdevumu poste?i” 1. punkt? ir paredz?ts:

“Nodok?u zaud?jumus, kas radušies un kas noteikti attiec?b? uz iepriekš?jo taks?cijas periodu, vai to da?u var atskait?t no nodok?a b?zes, nep?rsniedzot piecus taks?cijas periodus, kas t?l?t seko periodam, attiec?b? uz kuru tika noteikti nodok?u zaud?jumi. [..]”

- 4 Atbilstoši š? likuma 38.n panta “Nodok?u zaud?jumi” 1. un 2. punktam:

“(1) Ja saska?? ar 23. pantu kori??tie izdevumi (izmaksas) ir liel?ki nek? saska?? ar to pašu pantu kori??tie ie??mumi, konstat?t? starp?ba atbilst nodok?u zaud?jumiem.

(2) Nodok?u zaud?jumu administr?šana notiek t?pat k? nodok?u saist?bu administr?šana. Tom?r nodok?u zaud?jumi, kas radušies un noteikti nodok?u maks?t?jam uz??mumam, netiek nodoti uz??muma ties?bu p?r??m?jam, iz?emot 23.a panta 5. punkta b) apakšpunkt? un 23.c panta 8. punkta b) apakšpunkt? min?tos gad?jumus. Nodok?u zaud?jumus nosaka nodok?u administr?cija. Nodok?u zaud?jumu samazin?šanai tiek piem?rota t?da pati proced?ra k? nodok?u palielin?šanai. Nodok?u zaud?jumu palielin?šanai tiek piem?rota t?da pati proced?ra k? nodok?u atvieglojumiem. Nodok?u zaud?jumu summa tiek noapa?ota l?dz n?kamajai augst?kajai vien?bai.”

Pamatlieta un prejudici?lie jaut?jumi

- 5 *AURES Holdings a.s.* (agr?k AAA Auto International a.s.) ir AAA Auto Group NV (turpm?k tekst? kop? – “Aures”), kas ir saska?? ar N?derlandes ties?b?m dibin?ta sabiedr?ba ar juridisko adresi un faktisko vad?bas centru N?derland?, kas noz?m?ja, ka uz??mums bija N?derlandes nodok?u maks?t?js, ties?bu p?r??m?ja.

- 6 2007. finanšu gad? Aures N?derland? rad?s zaud?jumi 2 792 187 EUR apm?r?, ko

N?derlandes nodok?u iest?des noteica saska?? ar š?s dal?bvalsts nodok?u ties?bu aktiem.

7 2008. gada 1. janv?r? Aures ?ehijas Republik? nodibin?ja fili?li, kura saska?? ar ?ehijas ties?b?m ir š? uz??muma past?v?g? p?rst?vniec?ba bez juridiskas personas statusa un kuras darb?ba šaj? dal?bvalst? ir apliekama ar nodokli.

8 2009. gada 1. janv?r? Aures p?rc?la savu faktisko vad?bas centru no N?derlandes uz ?ehijas Republiku un, konkr?t?k, uz min?t?s fili?les adresi. Š?s p?rcelšanas d?? Aures no š?s pašas dienas p?rc?la ar? savu nodok?u rezidenci no N?derlandes uz ?ehijas Republiku. Kopš š? datuma Aures visas savas darb?bas veic ar š?s fili?les starpniec?bu.

9 Aures tom?r saglab?ja savu juridisko adresi un ierakstu Amsterdamas (N?derlande) komerc?istr?. T?d?j?di t?s iekš?j?s attiec?b?s joproj?m regul? N?derlandes ties?bas.

10 ?emot v?r? šo faktisk?s vad?bas centra un t?d?j?di nodok?u rezidences p?rcelšanu, Aures v?rs?s pie ?ehijas nodok?u administr?cijas ar l?gumu atskait?t no uz??muma ien?kuma nodok?a, kas tai bija j?maks? par 2012. taks?cijas gadu, apr??ina b?zes zaud?jumus, kas tai bija radušies 2007. taks?cijas gad? N?derland?.

11 P?c izmekl?šanas un uzraudz?bas proced?ras, kas tika s?kta 2014. gada 19. mart?, ?ehijas nodok?u administr?cija uzskat?ja, ka šos zaud?jumus nevar uzskat?t par posteni, kas ir atskait?ms no nodok?u b?zes saska?? ar Likuma par ien?kuma nodokli 38.n pantu. Saska?? ar š?s administr?cijas sniegto inform?ciju Aures k? ?ehijas nodok?u rezidentei saska?? ar ?ehijas nodok?u ties?bu aktiem tiek uzlikti nodok?i, ?emot v?r? t?s ien?kumus vis? pasaul?. Tom?r Aures no nodok?u b?zes var atskait?t tikai tos zaud?jumus, kas radušies no saimniecisk?s darb?bas ?ehijas Republik? un kas ir tikuši noteikti saska?? ar Likuma par ien?kuma nodokli norm?m, jo šaj? likum? neesot reglament?ta nodok?u zaud?jumu atskait?šana nodok?u rezidences mai?as gad?jum? un neesot at?auts p?rnest š?dus zaud?jumus no citas dal?bvalsts, kas nav ?ehijas Republika.

12 L?dz ar to ?ehijas nodok?u administr?cija 2014. gada 11. septembra pazi?ojum? par nodokli noteica uz??mumu ien?kuma nodokli, kas Aures ir j?maks? par 2012. finanšu gadu, neatskaitot no š? nodok?a b?zes 2007. finanšu gad? radušos zaud?jumus.

13 Aures par šo pazi?ojumu par nodokli iesniedza s?dz?bu, kuru Apel?cijas p?rvalde noraid?ja, un p?c tam c?la pras?bu *M?stský soud v Praze* (Pils?tas tiesa Pr?g?, ?ehijas Republika), kas ar? tika noraid?ta.

14 ?ehijas nodok?u administr?cija, Apel?cijas p?rvalde un *M?stský soud v Praze* (Pils?tas tiesa Pr?g?), pirmk?rt, nor?d?ja, ka ne Likums par ien?kuma nodokli, ne konvencija, kas 1974. gada 22. novembr? nosl?gta starp ?ehoslov?kijas Soci?listisko Republiku un N?derlandes Karalisti, lai izvair?tos no nodok?u dubultas uzlikšanas un nov?rstu izvair?šanos no nodok?u maks?šanas ien?kuma nodok?a un ?pašuma nodok?a jom? (t?s redakcij?, kas bija sp?k? 2013. gada 31. maij?), nepie?auj nodok?u zaud?jumu p?rrobežu p?rnešanu, p?rce?ot uz??muma faktisko vad?bas centru, iz?emot ?pašus gad?jumus, kas šaj? gad?jum? nav atbilstoši. Š? likuma 34. un 38.n pant? ietvertie visp?r?gie noteikumi ne?aujot atskait?t zaud?jumus, kas nav tikuši noteikti saska?? ar ?ehijas tiesisko regul?jumu.

15 Turpret? š?s iest?des un š? tiesa uzskat?ja, ka pret?ji Aures argumentiem neiesp?jam?ba atskait?t attiec?gos zaud?jumus nav pretrun? br?v?bai veikt uz??m?jdarb?bu. T?s uzskata, ka spriedumi, 2005. gada 13. decembris, *Marks & Spencer* (C?446/03, EU:C:2005:763), 2011. gada 29. novembris, *National Grid Indus* (C?371/10, EU:C:2011:785), k? ar? 2013. gada 21. febru?ris, A (C?123/11, EU:C:2013:84), uz kuriem atsauc?s Aures, attiec?s uz situ?cij?m, kas objekt?vi

atš?iras no situ?cijas pamatliet?. Atsaucoties uz 2008. gada 15. maija spriedumu *Lidl Belgium* (C?414/06, EU:C:2008:278), Apel?cijas p?rvalde uzskat?ja, ka pamatliet? past?v re?ls risks, ka nodok?u zaud?jumi, kas radušies 2007. finanšu gad?, tiek ?emti v?r? divreiz.

16 Aures par M?stský soud v Praze (Pils?tas tiesa Pr?g?) nol?mumu iesniedza kas?cijas s?dz?bu *Nejvyšší správní soud* (Augst?k? administrat?v? tiesa, ?ehijas Republika).

17 Šaj? ties? Aures apgalvoja, ka t?s faktisk? vad?bas centra p?rrobežu p?rcelšana ietilpst br?v?bas veikt uz??m?jdarb?bu ?stenošan? un ka tas, ka t? nevar atskait?t ?ehijas Republik? zaud?jumus, kas radušies 2007. finanšu gada laik?, proti, zaud?jumus, kurus t? vairs nevar nor?d?t N?derland?, ir nepamatots š?s br?v?bas ierobežojums.

18 Min?t? tiesa uzsver, ka Likums par ien?kuma nodokli ne?auj uz??mumam, kurš t?pat k? Aures uz ?ehijas Republiku ir p?rc?lis savu faktisko vad?bas centru no citas dal?bvalsts, piepras?t atskait?t nodok?u zaud?jumus, kas ir radušies šaj? p?d?j? min?taj? valst?. Nodok?u zaud?jumu p?rnešana esot iesp?jama tikai šaj? likum? ?paši paredz?to p?rrobežu dar?jumu gad?jum?, kuri pamatliet? nav atbilstoši.

19 T?d?? iesniedz?jtiesa uzskata, ka, lai atrisin?tu pamatlietu, ir j?izv?rt? argumenti par br?v?bu veikt uz??m?jdarb?bu.

20 Šaj? zi??, pirmk?rt, esot j?nosaka, vai š? br?v?ba ir piem?rojama uz??muma faktisk? vad?bas centra p?rrobežu p?rcelšanas gad?jum?.

21 Otrk?rt, ir j?p?rbauta, vai valsts tiesiskais regul?jums, kas ne?auj uz??mumam uz??m?j? dal?bvalst? atsaukties uz zaud?jumiem, kuri radušies izcelsmes dal?bvalst? pirms t? faktisk? vad?bas centra p?rcelšanas uz uz??m?ju dal?bvalsti, ir sader?gs ar min?to br?v?bu. Nor?dot, ka tiešo nodok?u joma princip? nav saska?ota un ka dal?bvalstis šaj? jom? ir suver?nas, iesniedz?jtiesa jaut?, vai š? pati br?v?ba noz?m?, ka nodok?u rezidences p?rcelšanai no vienas dal?bvalsts uz citu nodok?u zi?? vienm?r ir j?b?t neitr?lai.

22 Š?dos apst?k?os *Nejvyšší správní soud* (Augst?k? administrat?v? tiesa) nol?ma aptur?t tiesved?bu un uzdot Tiesai š?dus prejudici?lus jaut?jumus:

“1) Vai br?v?bas veikt uz??m?jdarb?bu j?dzienu [LESD] 49. panta izpratn? var attiecin?t uz vienk?ršu uz??muma vad?bas vietas p?rcelšanu no vienas dal?bvalsts uz citu dal?bvalsti?

2) Ja atbilde uz pirmo jaut?jumu ir apstiprinoša, vai tas ir pretrun? [LESD] 49., 52. un 54. pantam, ja ar valsts ties?bu aktiem vien?bai, kas ir no citas dal?bvalsts un kas p?rce? saimniecisk?s darb?bas vai vad?bas vietu uz ?ehijas Republiku, ir liegts piepras?t atskait?t nodok?u zaud?jumus, kas radušies šaj? cit? dal?bvalst??”

Par prejudici?laijiem jaut?jumiem

Par pirmo jaut?jumu

23 Ar pirmo jaut?jumu iesniedz?jtiesa b?t?b? v?las noskaidrot, vai LESD 49. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka saska?? ar dal?bvalsts ties?b?m dabin?ts uz??mums, kas p?rce? savu faktisko vad?bas centru uz citu dal?bvalsti, šai p?rcelšanai neietekm?jot t? k? t?da uz??muma statusu, kas dabin?ts saska?? ar pirm?s dal?bvalsts ties?b?m, var atsaukties uz šo pantu, lai apstr?d?tu atteikumu cit? dal?bvalst? p?rnest zaud?jumus, kas radušies pirms min?t?s p?rcelšanas.

24 Šaj? zi?? j?nor?da, ka LESD 49. pants, skatot to kopsakar? ar LESD 54. pantu, pieš?ir

uz??mumiem, kuri dibin?ti atbilstoši dal?bvalsts ties?bu aktiem un kuru juridisk? adrese, galven?s vad?bas atrašan?s vieta vai galven? uz??m?jdarb?bas vieta ir Eiropas Savien?b?, br?v?bu veikt uz??m?jdarb?bu.

25 It ?paši Tiesa jau ir nospriedusi, ka saska?? ar vienas dal?bvalsts ties?b?m dibin?ts uz??mums, kas p?rce? savu faktisko vad?bas centru uz citu dal?bvalsti, šai juridisk?s adreses p?rcelšanai neietekm?jot t? k? uz??muma statusu pirmaj? dal?bvalst?, var atsaukties uz LESD 49. pantu, tostarp – lai apšaub?tu nodok?u sekas, kas saist?tas ar šo p?rcelšanu uz izcelsmes dal?bvalsti (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2011. gada 29. novembris, *National Grid Indus*, C?371/10, EU:C:2011:785, 33. punkts).

26 T?pat š?dos apst?k?os š?ds uz??mums var atsaukties uz LESD 49. pantu, lai apstr?d?tu nodok?u rež?mu, ko tai piem?ro dal?bvalsts, uz kuru tas p?rce? savu faktisko vad?bas centru. L?dz ar to š?s juridisk?s adreses p?rrobežu p?rcelšana ietilpst š? panta piem?rošanas jom?.

27 Jebk?da cita interpret?cija b?tu pretrun? Savien?bas ties?bu normu par br?v?bu veikt uz??m?jdarb?bu, kuru m?r?is tostarp ir nodrošin?t uz??m?j? dal?bvalst? t?du pašu attieksmi k? pret š?s valsts pilso?iem un uz??mumiem, formul?jumam (šaj? noz?m? skat. spriedumus, 2004. gada 11. marts, *de Lasteyrie du Saillant*, C?9/02, EU:C:2004:138, 42. punkts, k? ar? 2018. gada 12. j?nijs, *Bevola un Jens W. Trock*, C?650/16, EU:C:2018:424, 16. punkts).

28 ?emot v?r? iepriekš min?tos apsv?rumus, uz pirmo jaut?jumu ir j?atbild, ka LESD 49. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka saska?? ar dal?bvalsts ties?b?m dibin?ts uz??mums, kas p?rce? savu faktisko vad?bas centru uz citu dal?bvalsti, šai p?rcelšanai neietekm?jot saska?? ar pirm?s dal?bvalsts ties?b?m izveidota uz??muma statusu, var atsaukties uz šo pantu, lai apstr?d?tu atteikumu cit? dal?bvalst? p?rnest zaud?jumus, kas radušies pirms min?t?s p?rcelšanas.

Par otro jaut?jumu

29 Ar otro jaut?jumu iesniedz?jtiesa b?t?b? v?las noskaidrot, vai LESD 49. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka tam ir pretrun? t?ds dal?bvalsts tiesiskais regul?jums, ar kuru uz??mumam, kas ir p?rc?lis savu faktisko vad?bas centru un t?d?j?di savu nodok?u rezidenci uz šo dal?bvalsti, tiek liegta iesp?ja atsaukties uz nodok?u zaud?jumiem, kas pirms š?s p?rcelšanas ir radušies cit? dal?bvalst?, kur? tas ir saglab?jis savu juridisko adresi.

30 Br?v?ba veikt uz??m?jdarb?bu, kas Eiropas Savien?bas pilso?iem ir atz?ta LESD 49. pant?, attiec?b? uz uz??mumiem, kuri ir nodibin?ti atbilstoši dal?bvalsts ties?bu aktiem un kuru juridisk? adrese, galven?s vad?bas atrašan?s vai galven? uz??m?jdarb?bas vieta ir Savien?b?, atbilstoši LESD 54. pantam ietver to ties?bas veikt darb?bu attiec?gaj? dal?bvalst? ar meitasuz??muma, fili?les vai p?rst?vniec?bas starpniec?bu.

31 K? atg?din?ts š? sprieduma 27. punkt?, Savien?bas ties?bu normu par br?v?bu veikt uz??m?jdarb?bu m?r?is tostarp ir nodrošin?t uz??m?j? dal?bvalst? t?du pašu attieksmi k? pret š?s valsts pilso?iem un uz??mumiem.

32 Savuk?rt L?gums negarant? uz??mumam, uz kuru attiecas LESD 54. pants, ka t? faktisk?s vad?bas centra p?rcelšana no vienas dal?bvalsts uz citu nodok?u zi?? ir neitr?la. ?emot v?r? dal?bvalstu atš?ir?go tiesisko regul?jumu, š?da p?rcelšana katr? konkr?t? gad?jum? uz??mumam nodok?u uzlikšanas zi?? var b?t vair?k vai maz?k izdev?ga vai neizdev?ga. L?dz ar to br?v?bu veikt uz??m?jdarb?bu nevar saprast t?d?j?di, ka dal?bvalstij ir pien?kums izstr?d?t savus nodok?u ties?bu aktus atkar?b? no citas dal?bvalsts nodok?u ties?bu aktiem, lai ikvien? gad?jum? garant?tu nodok?u uzlikšanu bez jebk?d?m atš?ir?b?m, kas izriet no valsts nodok?u tiesisk? regul?juma (spriedums, 2011. gada 29. novembris, *National Grid Indus*, C?371/10,

EU:C:2011:785, 62. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

33 Šaj? gad?jum? ir j?nor?da, ka dal?bvalsts ties?b?s uz??mumam rezidentam pied?v?t? iesp?ja atsaukties uz zaud?jumiem, kas šaj? dal?bvalst? radušies noteikt? taks?cijas period?, lai šie zaud?jumi tiktu atskait?ti no pe??as, kas apliekama ar nodokli un ko šis uz??mums ir guvis turpm?kajos taks?cijas periodos, ir nodok?u priekšroc?ba.

34 Tas, ka š? priekšroc?ba netiek sa?emta attiec?b? uz zaud?jumiem, kas uz??mumam, kurš ir rezidents vien? dal?bvalst?, bet dibin?ts saska?? ar citas dal?bvalsts ties?b?m, ir radušies šaj? cit? dal?bvalst? taks?cijas period?, kur? tas bija rezidents šaj? p?d?j? min?taj? valst?, lai gan min?t? priekšroc?ba tiek pieš?irta uz??mumam, kas ir rezidents pirmaj? dal?bvalst? un kas taj? paš? laikposm? ir cietis zaud?jumus šaj? pirmaj? dal?bvalst?, ir atš?ir?ga attieksme nodok?u jom?.

35 Š?s atš?ir?g?s attieksmes d?? uz??mums, kas ir dibin?ts saska?? ar k?das dal?bvalsts ties?b?m, var?tu tikt attur?ts p?rcelt savu faktisko vad?bas centru uz citu dal?bvalsti, lai tur veiktu saimniecisko darb?bu.

36 Š?da atš?ir?ga attieksme, kas izriet no dal?bvalsts nodok?u ties?bu aktiem un ir nelabv?l?ga uz??mumiem, kuri izmanto br?v?bu veikt uz??m?jdarb?bu, ir pie?aujama tikai tad, ja t? attiecas uz situ?cij?m, kuras nav objekt?vi sal?dzin?mas, vai ar? ja to pamato k?ds prim?rs visp?r?jo interešu apsv?rumi (spriedumi, 2014. gada 17. j?lijs, *Nordea Bank Danmark*, C?48/13, EU:C:2014:2087, 23. punkts, un 2015. gada 17. decembris, *Timac Agro Deutschland*, C?388/14, EU:C:2015:829, 26. punkts).

37 Attiec?b? uz pirmo hipot?zi, kas min?ta š? sprieduma iepriekš?j? punkt?, ir j?atg?dina, ka atbilstoši Tiesas judikat?rai tas, vai p?rrobežu situ?cija ir sal?dzin?ma ar valsts iekš?jo situ?ciju, ir j?p?rbauda, ?emot v?r? attiec?go valsts ties?bu normu m?r?i (spriedums, 2018. gada 12. j?nijs, *Bevola un Jens W. Trock*, C?650/16, EU:C:2018:424, 32. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

38 Šaj? gad?jum? no Tiesas r?c?b? esošajiem lietas materi?liem – ar nosac?jumu, ka tos ir p?rbaud?jusi iesniedz?jtiesa, – izriet, ka, paredzot, ka uz??mums dal?bvalst?, kur? tas ir rezidents, nevar atsaukties uz zaud?jumiem, kas radušies taks?cijas period?, kur? tas bija nodok?u rezidents cit? dal?bvalst?, ?ehijas Republikas ties?bu aktu m?r?is b?t?b? ir saglab?t nodok?u ietur?šanas kompeten?u sadal?jumu starp dal?bvalst?m un nov?rst risku, ka zaud?jumi tiek atskait?ti divreiz.

39 ?emot v?r? pas?kumu, kas v?rsti uz š?du m?r?u sasniegšanu, ir j?uzskata, ka uz??mums, kurš ir dal?bvalsts rezidents un kurš taj? ir cietis zaud?jumus, un uz??mums, kurš ir p?rc?lis savu faktisko vad?bas centru un t?d?j?di savu nodok?u rezidenci uz šo dal?bvalsti p?c tam, kad tas ir cietis zaud?jumus taks?cijas period?, kur? tas ir bijis citas dal?bvalsts nodok?u rezidents, nek?di neesot kl?tesošam pirmaj? dal?bvalst?, princip? neatrodas sal?dzin?m? situ?cij?.

40 T? uz??muma situ?cija, kurš veic š?du p?rcelšanu, ir sec?gi ir pak?auta divu dal?bvalstu kompetencei nodok?u jom?, proti, pirmk?rt, izcelsmes dal?bvalstij attiec?b? uz taks?cijas periodu, kur? radušies zaud?jumi, un, otrk?rt, uz??m?jai dal?bvalstij attiec?b? uz taks?cijas periodu, kur? šis uz??mums l?dz atskait?t šos zaud?jumus.

41 No min?t? izriet, ka, t? k? uz??m?jai dal?bvalstij nav kompetences nodok?u jom? attiec?b? uz taks?cijas periodu, kur? radušies attiec?gie zaud?jumi, t?da uz??muma situ?cija, kurš ir p?rc?lis savu nodok?u rezidenci uz šo dal?bvalsti un p?c tam nor?d?jis uz zaud?jumiem, kas radušies agr?k cit? dal?bvalst?, nav sal?dzin?ma ar t?da uz??muma situ?ciju, kura rezult?ti ietilpst pirm?s dal?bvalsts nodok?u kompetenc? attiec?b? uz taks?cijas periodu, kur? šis uz??mums ir cietis zaud?jumus (p?c analo?ijas skat. spriedumu, 2015. gada 17. decembris, *Timac Agro Deutschland*

, C?388/14, EU:C:2015:829, 65. punkts).

42 Turkl?t tas, ka uz??mums, kas ir p?rc?lis savu nodok?u rezidenci no vienas dal?bvalsts uz otru, ir sec?gi pak?auts divu dal?bvalstu nodok?u kompetencei, var rad?t paaugstin?tu risku, ka zaud?jumi tiek ?emti v?r? divreiz, jo š?ds uz??mums var b?t spiests atsaukties uz vieniem un tiem pašiem zaud?jumiem šo divu dal?bvalstu iest?d?s.

43 Tiesai iesniegtajos apsv?rumos Apvienot?s Karalistes vald?ba, k? ar? Komisija tom?r b?t?b? nor?d?ja, ka saska?? ar judikat?ru, kas izriet no 2018. gada 12. j?nija sprieduma *Bevola* un *Jens W. Trock* (C?650/16, EU:C:2018:424, 38. punkts), situ?ciju sal?dzin?m?ba ir atkar?ga no pamatlief? apl?koto zaud?jumu gal?g? rakstura.

44 Šaj? zi?? ir j?atg?dina, ka Tiesa ir atzinusi – ?emot v?r? m?r?i nov?rst zaud?jumu divk?ršu atskait?šanu, t?du zaud?jumu kontekst?, kas attiecin?mi uz past?v?gu p?rst?vniec?bu nerezidentu, kurš ir piln?b? izbeidzis darb?bu un kura zaud?jumus nav var?ts un vairs nevar atskait?t no t? ar nodokli apliekamajiem ien?kumiem taj? dal?bvalst?, kur? tas veica darb?bu, situ?cija, kur? ir uz??mums rezidents, kuram pieder š?ds dibin?jums, neatš?iras no situ?cijas, kur? ir uz??mums rezidents, kuram pieder past?v?gs dibin?jums rezidents, kaut ar? šo divu uz??mumu situ?cija princip? nav sal?dzin?ma (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2018. gada 12. j?nijs, *Bevola* un *Jens W. Trock*, C?650/16, EU:C:2018:424, 37. un 38. punkts).

45 Tom?r š?da pieeja nav pie?aujama t?da uz??muma situ?cij?, kurš p?c tam, kad tas ir p?rc?lis faktisko vad?bas centru un t?d?j?di savu nodok?u rezidenci no dal?bvalsts, kur? ir t? juridisk? adrese, uz citu dal?bvalsti, v?las taj? atskait?t zaud?jumus, kas radušies pirmaj? dal?bvalst? taks?cijas period?, kur? š? pirm? dal?bvalsts ekskluz?vi ?stenoja savu nodok?u kompetenci attiec?b? uz šo uz??mumu.

46 Pirmk?rt, k? ?ener?ladvok?te ir nor?d?jusi secin?jumu 56. un 57. punkt?, š? sprieduma 44. punkt? atg?din?t? judikat?ra ir veidojusies apst?k?os, kas atš?iras no pamatlietas apst?k?iem.

47 T?d?j?di š? judikat?ra attiecas uz to, ka uz??mums rezidents, iesp?jams, ?em v?r? zaud?jumus, kas radušies t? past?v?gajai p?rst?vniec?bai nerezidentei.

48 Min?t? judikat?ra t?tad attiecas uz situ?ciju, ko raksturo apst?klis, ka vien? un taj? paš? taks?cijas period? uz??mums, kurš v?las no savas ar nodokli apliekam?s b?zes atskait?t savas past?v?g?s p?rst?vniec?bas nerezidentes zaud?jumus, un š? pati past?v?g? p?rst?vniec?ba atrodas div?s daž?d?s dal?bvalst?s.

49 No iesniedz?tiesas izkl?sta par pamatlietas faktisko apst?k?u hronolo?iju izriet, ka *Aures* 2007. gad? N?derland? ir radušies zaud?jumi taks?cijas period?, kur? gan t?s juridisk? adrese, gan faktiskais vad?bas centrs atrad?s šaj? dal?bvalst?, lai gan t? v?l nebija izveidojusi past?v?gu p?rst?vniec?bu ?ehijas Republik?.

50 Otrk?rt, k? ?ener?ladvok?te ir nor?d?jusi secin?jumu 72. un 73. punkt?, 2018. gada 12. j?nija spriedum? *Bevola* un *Jens W. Trock* (C?650/16, EU:C:2018:424, 38. punkts) pie?emt? risin?juma piem?rošana š? sprieduma 45. punkt? min?tajam gad?jumam neb?tu sader?ga ar? ar Tiesas judikat?ru jaut?jum? par aplikšanu ar izce?ošanas nodokli.

51 Šaj? zi?? Tiesa b?t?b? ir nospriedusi, ka LESD 49. pants neizsl?dz iesp?ju izcelsmes dal?bvalstij aplikt ar nodokli uz??muma, kurš dibin?ts saska?? ar š?s dal?bvalsts ties?b?m un kurš savu faktisk? vad?bas centru ir p?rc?lis uz citu dal?bvalsti, nerealiz?tu kapit?la pieaugumu no š? uz??muma akt?viem (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2011. gada 29. novembris, *National Grid Indus*, C?371/10, EU:C:2011:785, 59. un 64. punkts).

52 T?pat dal?bvalstij, uz kuru uz??mums p?rce? savu faktisko vad?bas centru, nevar b?t pien?kums ?emt v?r? pirms š?s p?rcelšanas radušos zaud?jumus, kas attiecas uz taks?cijas periodiem, attiec?b? uz kuriem šai dal?bvalstij nebija nodok?u kompetences attiec?b? uz šo uz??mumu.

53 T?d?j?di uz??mumi rezidenti, kas ir cietuši zaud?jumus min?taj? dal?bvalst?, no vienas puses, un uz??mumi, kas ir p?rc?luši nodok?u rezidenci uz šo pašu dal?bvalsti un ir cietuši zaud?jumus cit? dal?bvalst? taks?cijas period?, kur? to nodok?u rezidence atrad?s šaj? p?d?j? min?taj? dal?bvalst?, no otras puses, neatrodas sal?dzin?m? situ?cij?, ?emot v?r? m?r?us saglab?t nodok?u ietur?šanas kompeten?u sadal?jumu starp dal?bvalst?m un nov?rst zaud?jumu dubultu atskait?šanu.

54 ?emot v?r? iepriekš min?tos apsv?rumus, uz otro jaut?jumu ir j?atbild, ka LESD 49. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka tam nav pretrun? t?ds dal?bvalsts tiesiskais regul?jums, ar kuru uz??mumam, kas ir p?rc?lis faktisko vad?bas centru un t?d?j?di nodok?u rezidenci uz šo dal?bvalsti, ir liegta iesp?ja piepras?t atskait?t nodok?u zaud?jumus, kas pirms š?s p?rcelšanas ir radušies cit? dal?bvalst?, kur? tas ir saglab?jis juridisko adresi.

Par ties?šan?s izdevumiem

55 Attiec?b? uz pamatlietas pus?m š? tiesved?ba ir stadija proces?, kuru izskata iesniedz?tiesa, un t? lemj par ties?šan?s izdevumiem. Izdevumi, kas radušies, iesniedzot apsv?rumus Tiesai, un kas nav min?to pušu izdevumi, nav atl?dzin?mi.

Ar š?du pamatojumu Tiesa (cetur? pal?ta) nospriež:

1) **LESD 49. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka saska?? ar dal?bvalsts ties?b?m dibin?ts uz??mums, kas p?rce? savu faktisko vad?bas centru uz citu dal?bvalsti, šai p?rcelšanai neietekm?jot t? k? t?da uz??muma statusu, kas dibin?ts saska?? ar pirm?s dal?bvalsts ties?b?m, var atsaukties uz šo pantu, lai apstr?d?tu atteikumu cit? dal?bvalst? p?rnest zaud?jumus, kas radušies pirms min?t?s p?rcelšanas.**

2) **LESD 49. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka tam nav pretrun? t?ds dal?bvalsts tiesiskais regul?jums, ar kuru uz??mumam, kas ir p?rc?lis faktisko vad?bas centru un t?d?j?di nodok?u rezidenci uz šo dal?bvalsti, tiek liegta iesp?ja piepras?t atskait?t nodok?u zaud?jumus, kas pirms š?s p?rcelšanas ir radušies cit? dal?bvalst?, kur? tas ir saglab?jis juridisko adresi.**

[Paraksti]

* Tiesved?bas valoda – ?ehu.